

ПРИБАВЛЕНІЯ ДО ВИЛЕНСКОМУ ВѢСТНИКУ. KURYERA WILEŃSKIEGO.

Вильна. СУББОТА 29-го Апрѣля.		Wilno. SOBOTA 29-go Kwietnia						
		Бар. по раздѣ. Фран.	Термом.	Реомюра.	Вѣтръ.		Состояніе атмосферы.	
14 дня.	Утро.	27 дюй. 7,1 лин.	+	1,5	СЗ	Слабый.	Ясно.	
	По полудн.	27 — 7,8 —	+	8,0	—	—	Многія облака.	
	Вечерь.	27 — 8,5 —	+	4,0	—	—	—	

КАЗЕННЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ.

3. Отъ Волинской Палаты Гражданскаго Суда, объявляется всѣмъ участвующимъ въ нерѣшенныхъ апелляціонныхъ дѣлахъ лицамъ, по порядку существовавшему за дѣйствіе Литовскаго Статута и Сеймовыхъ постановленій, а именно: Тайному Совѣтнику, Князю Максимиліану Яблоновскому, Князю Карлу Яблоновскому, Антоу и Павлинь супругамъ Яблоновскимъ, Ротмистру Станиславу Сосновскому, Вацлаву Борейку, Графьямъ Ржевуской, Евреямъ 3-й гильдіи купцамъ Зуевамъ, Титулярному Совѣтнику Алексію Лазову, Николаю, Константину и Антоу Малиновскимъ, наследникамъ Статскаго Совѣтника Роберта Малиновскаго, Рильскимъ, Бердичевскимъ купцамъ мѣщанамъ Ивану, Василию и Егору братьямъ Савельевымъ, Помѣщикъ Оекль Смоляновой, Ружь Пашаевичевой Помѣщикамъ Ивасу-Даниль Вонсовичу, Антоу Ольшавскому, Францу Глатовскому, Адаму Просовскому, Графьямъ Іозефъ Холовизской, Людвигъ Холовизской, Помѣщикъ Генрихъ Роттермундовой, Ивасу Пролягоцкому, Антоу Полрусскому, вдовѣ и наследникамъ Викентіа Држевицкаго, Федору Косшовскому, Саломеи Ворцель, Ивану Тысьевичу, Антоу и Леопольду Рудницкимъ, наследникамъ Помѣщика Викентіа Трипальскаго, наследникамъ Іоахима Выровскаго, наследникамъ Еврен Герша Авруха, Оекль и Станиславу Петрушевскимъ, Графу Владиславу Красицкому, Теодору Хойлацкому, Михаилу Понятовскому, Маріаннъ Гольшевской, Гоноратъ и Игнатію Гутковскимъ, Станиславу Вродзинскому, Оекль Евфимовой, Іосифу Вържицкому, Помѣщикамъ Орлевскимъ, Аннѣ Вышневецкой, Отыльдъ Грохольской, Ивану Красовскому, Князьмъ Идалии и Николаю Сауцгамъ, Францишку и Максимиліану Галецкимъ, Либорію Собанскому, наследникамъ Іосифа - Антоіа Домбровскаго, Іосифу Рожнятовскому, Розалии Потоцкой и дѣтямъ ея, Артуру и Терессѣ Потоцкимъ, Флоріану Борчевскому, Фадью Пржиборовскому, Фадью Рожнятовскому, Терессѣ и Сигисмунду Рациборовскимъ, Людвигъ и Данилу Мешвицкимъ, Іосифу Прушинскому, Леову и Виктору Рудницкимъ, Графу Гевриху Ржевускому, Степану - Феликсу Чайковскому, Клементію Полховскому, Антоу Охоцкому, Ивану Пелковскому, наследникамъ Помѣщика Букара Быковскимъ и Вилестинскимъ, наследникамъ Казимира и Пляциды Шаулинскихъ, Еврейкъ Бравдѣ Вайнистоковой, Купцу 3-й гильдіи Аврааму Зелевскому, Маріаннъ и Оауфрју Грабнскимъ, Барозу Петру Фовъ-Буту, Іосифу Мянновскому, Федору Уварову, Экатеринѣ Борисовнѣ Уваровой и дѣтямъ ея, Борису Александру, Дмитрію и Маргаритѣ Уваровымъ другимъ наследникамъ Федора Уварова, Генераль Маіоршъ Маріи Колубанишой, Саломеи Краевской, Ивасу и Альбину Русвцкимъ, Антоу Матусевичу, Ивану Верещану, Еврею Зельману Кадусевичу, Оекль, Фердинанду, Викентію и Зенонъ Завадскимъ, Александръ Терлецкой, Станиславу Вържовскому, Теодосіи Черкасской, Клементію Рожавовскому, Кристофору Мясновскому, Клементію, Гипполиту и Аліонзію Лехницкимъ, Маріану Ястржембскому, Мелавскимъ, Катеринѣ Калечицкой и дѣтямъ ея, Едельтрудъ Сарвецкой, Фелиціану Сарвецкому, Михаилу Охицянскому, Петру Барановскому, Констанціи, Станиславу Владиславу, Мѣчиславу и Александру Лозинскимъ, Маріаннѣ Кунцевичевой и дѣтямъ ея, Северіану Издебскому, Аполону и Станиславу Заленскимъ, Діонизію Макаровичу, Ивану Эймонту, Іоаннъ Вървичкой, Антоу и Камиліи Хилькевичамъ, Іекліаннѣ Эймонтовой, Богумилу Кунцевичу, Клеофасу Макаровичу, Карлу Савицкому, Гіяцентію Плавскому, Камиліи Опоцкой Эдуарду Роману, Князю Евстафію Сангушкѣ, Якову Дроздовскому, Ивану Боровицкому, Людвигу Боховскому; — чтобы они представили въ Палату свои документы съ пе-

OGŁOSZENIA SKARBOWE.

3. Wołyńska Izba Cywilnego Sądu ogłasza wszystkim mającym udział w niezawykowanych appellacyjnych sprawach, zaprowadzonych jeszcze w czasie zachowywanego porządku według Statutu Litewskiego i Sejmowych uchwał, a mianowicie: Rady Tajnemu, Xięciu Maksymilianowi Jabłonowskiemu, Xięciu Karolowi Jabłonowskiemu, Antoniemu i Paulinie małżonkom Jabłonowskim, Rotmistrzowi Stanisławowi Sosnowskiemu, Wacławowi Borejce, Hrabinie Rzewuskiej, żydom 3-ej gildy kupcom Zusmanom, Radey Honorowemu Alexemu Łazowi, Mikolajowi, Konstanciemu i Antoniemu Malinowskim, successorom Radey Stanu Roberta Malinowskiego, Rylskim, Beardyczowskim kupcom mieszczanom Janowi, Bazylemu i Jerzemu braciom Saweljewym, Obywatelce Tekli Smolanowej, Róży Paszkiewiczowej, Obywatelom Janowi Dunin-Wasowiczowi, Antoniemu Olszańskiemu, Franciszkowi Glatowskiemu, Adamowi Prosowskiemu, Hrabinie Józefie Cholowieckiej, Ludwice Cholowieckiej, Obywatelce Henryce Rottermundowej, Janowi Prologockiemu, Antoniemu Poliruskiemu, wdowie i successorom Wincentego Drzewieckiego, Teodorowi Kosszowskiemu, Salomei Worcelowej, Janowi Tyniewiczowi, Antoninie i Leopoldowi Rudnickim, successorom Obywatela Wincentego Trynalskiego, successorom Joachima Wyrzyńskiego, successorom żyda Herszy Awrucha, Tekli i Stanisławowi Pietruszewskim, Hrabieniu Władysławowi Krasickiemu, Teodorowi Chojałackiemu, Michałowi Poniatowskiemu, Maryannie Holszewickiej, Honoracie i Ignacemu Gutkowskim, Stanisławowi Wroźnińskiemu, Tekli Jewfimowej, Józefowi Wierzbickiemu, Obywatelom Orlewskim, Annie Wiszniewskiej, Otyldzie Grocholskiej, Janowi Krasowskiemu, Xięciem Idalii i Mikolajowi Sapiehom, Franciszkowi i Maksymilianowi Haleckim, Liboremu Sobańskiemu, successorom Józefa - Antoniego Dąbrowskiego, Józefowi Roźniatowskiemu, Rozalii Potockiej i jej dzieciom, Arturowi i Teressie Potockim, Floryanowi Borczewskiemu, Tadeuszowi Przyborowskiemu, Tadeuszowi Roźniatowskiemu, Teressie i Zygmuntowi Raciborskim, Ludwice i Danielowi Menżyńskim, Józefowi Pruszyńskiemu, Leonowi i Wiktorowi Rudnickim, Hrabieniu Henrykowi Rzewuskiemu, Stefanowi-Felixowi Czajkowskemu, Klementemu Polhowskemu, Antoniemu Ochockiemu, Janowi Pelkowskemu, successorom Obywatela Bukara Bykowskim i Wileaszynskim, successorom Kazimierza i Placydy Szaulińskich, żydówce Brande Wajnistokowej, Kupcowi 3-ej gildy Abrahamowi Zielenskiemu, Maryannie i Onufremu Grabińskim, Baronowi Piotrowi Von Butowi, Józefowi Mianowskiemu, Teodorowi Uwarowi, Katarzynie Borysównie Uwarowej, i dzieciom jej, Borysowi Alexandrowi, Dymitrem, Małgorzacie Uwarowym i dalszym successorom Teodora Uwarowa, Jenerał - Majorowej Maryi Kolubanińej-Salomei Krajewskiej, Janowi i Albinowi Rusieckim, Antoniemu Matusiewiczowi, Janowi Wereszczakowi, żydowi Zelmanowi Kadusiewiczowi, Tekli, Ferdyaandowi, Wincentemu i Zenonowi Zawadzkim, Alexandrze Terleckiej, Stanisławowi Bierżońskiemu, Teodozy Czerkaskiej, Klemenesowi Roźniatowskiemu, Krzysztofowi Miasnowskiemu, Klemenesowi, Hippolitowi i Aloizemu Lechnickim, Maryanowi Jastrzębskiemu, Melanskim, Katarzynie Kaleczyckiej i dzieciom jej, Edeltrudzie Sarneckiej, Felicyanowi Sarneckiemu, Michałowi Ochocińskiemu, Piotrowi Baranowskiemu, Konstancyi, Stanisławowi, Władysławowi, Mieczysławowi i Alexandrowi Łoziniskim, Maryannie Kunciewiczowej i jej dzieciom, Sewerynowi Izdebskiemu, Apolonowi i Stanisławowi Żeleńskim, Dyonizemu Makarowiczowi, Janowi Ejsmontowi, Ioannie Bernackiej, Antoniemu i Kamilii Chilkiewiczom, Juliannie Ejsmontowej, Bogumilemu Kunciewiczowi, Kleofasowi Makarowiczowi, Karolowi Sawickiemu, Hiacyntowi Pławskiemu, Kamilii Opockiej, Edwardowi Romanowi, Xięciu Eustachemu Sanguszce, Jakobowi Drodzowskiemu, Janowi Borowickiemu, Ludwikowi Bochowskiemu; — ażeby przysłali do tej Izby swe dokumenta z tranziacyami w ciągu rocznego

реводами въ годовый срокъ, считая его со дня припечатанія первой публикаціи въ Виленскомъ Вѣстникѣ и чтобы они пользуясь мѣрою принятою Правительствомъ, для облегченія ихъ въ составленіи апелляціонныхъ дѣлъ, содѣйствовали къ тому сами, представленіемъ въ Палату принадлежности въ назначенный выше срокъ всѣхъ письменныхъ по существу дѣлъ доказательствъ, какія были представлены ими при судоговореніи въ судахъ 1-й степени, какъ то: подлинныхъ крѣпостныхъ актовъ, долговыхъ обязательствъ, контрактовъ и тому подобныхъ документовъ съ переводами оныхъ на Россійскій языкъ, каковыя письменныя доказательства тяжущіяся какъ довольные такъ и недовольные рѣшеніями Судовъ 1-й степени обязаны представить въ Палату на основаніи 1927 Ст. X. Тома Св. Зак. Граж. при обстоятельныхъ прошеніяхъ съ точнымъ поясненіемъ тѣхъ доводовъ и документовъ на коихъ они основываютъ свои права, имѣя въ виду, что Палата по установленному въ Сводѣ Законовъ порядку, составляетъ ревизионную инстанцію, а потому не будетъ уже требовать отъ нихъ объясненій или возраженій противу поданныхъ соперниками ихъ прошеній, но по минованіи означеннаго выше годового срока, прямо приступить къ разсмотрѣнію и рѣшенію дѣла, въ томъ видѣ, въ какомъ оныя тогда окажутся, при чемъ предварить, что если означенные документы съ переводами не будутъ представлены тяжущимися въ палату въ назначенный годовый срокъ, то изъ нихъ апелляторы или недовольные рѣшеніями Судовъ 1-й степени, подвергнутъ сами себя тому послѣдствію, что апелляціонныя ихъ позывы, какъ не подкрѣпленные доказательствами и документами, останутся безъ всякаго дѣйствія и обжалованное ими въ тѣхъ позывахъ рѣшеніе, будутъ обращены къ надлежащему исполненію, довольные же стороны, должны будутъ отнести къ собственной своей винѣ, всѣ невыгодныя для нихъ послѣдствія, могущія произойти при рѣшеніи ихъ дѣла въ Палатахъ по доказательствамъ одной жалующейся стороны и по тѣмъ бумагамъ какія въ Судахъ 1-й степени находились.

Секретарь Соколовскій. (205)

3. Отъ Таурогенской Таможни объявляется, что въ оной будутъ продаваться съ публичнаго тарга, разные сковфискованные товары, какъ то: чай, кофе, сахаръ, писчая бумага, стекла зеркальныя, подтяжки, иглы, разные часы, карандаши, трубки, духи, мыло, помада, разные хрустальныя, фарфоровыя и бронзовыя издѣлія, равныя пуговицы, и-грушки, ножи и ножницы, баульчики, бритвы, табакирки, разные камлоты, полотно, ситцы, матерія шелковыя и бумажныя, разные платки, сукно, тюль, кисей, тесемки и прочіе разные галантерейныя и аршинныя товары, на весьма значительную сумму. Продажа начнется съ 14 числа Іюня сего года.— М. Таурогенъ, 15 Апрѣля 1844 года.

Управляющій Вилькинъ.

За Секретаря Лабановскій. (221)

3. Вилейскій Предводитель Дворянства объявляетъ, что Помѣщица Виленской Губерніи Вилейскаго Уѣзда Софія съ фамиліи Гроходскійхъ Домейкова, страдающая здоровьемъ по совету Лѣкарей намѣрена отправиться за границу въ Германію для пользованія тамошними медицинскими средствами.

Предводитель Любанскій. (203)

3. Вилкомирскій Предводитель Дворянства объявляетъ, что Помѣщики Вилкомирскаго Уѣзда Устинъ Фаддеевъ сынъ, жена его Констанція Кржиштофорова дочь урожденная Графиня Плятеръ и ихъ дочь Марія Плотуха выѣзжаютъ за границу къ Карльсбадскимъ водамъ для пользованія здоровьемъ срокомъ на полъ года.

Вилкомирскій Уѣздный Предводитель Дворянства и Кавалеръ, Феликсъ Сѣвскій. (207)

ЧАСТНЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ.

3. На Скоповкѣ въ домѣ Генерала Пинабеля, продается фаetonъ.

Печ. доз. Старшій Вил. Пол. Маіоръ Юкавскій. (224)

3. Обри, Парижскій Парикмахеръ, симъ честь имѣетъ извѣстить Почтеннѣйшую Публику, что магазинъ его находится нынѣ на Запковой улицѣ противъ ремизы, въ домѣ Г. Малевскаго, въ нижнемъ этажѣ; какъ для дамъ такъ и для мужчинъ, находятся тамъ отдѣльныя залы.

Печъ доз. Старшій Вил. Пол. Маіоръ Юкавскій. (223)

ПОРТРЕТЫ ДЕГЕРОТИПЫ.

3. Въ домѣ Г-на Сулистровскаго на улицѣ Скоповкѣ, Леонъ Гинцбургъ Совершаетъ ежедневно святіе портретовъ какъ порознь такъ и цѣлыхъ группъ, въ тѣчевій 15-и секундъ.

Печат. доз. Вилен. Старшій Подполк. Маіоръ Юкавскій. (225)

terminu, od daty pierwszego opublikowania niniejszego ogłoszenia w Kuryerze Wileńskim, i ażeby korzystając z przedsięwziętych przez Rząd środków dla następczenia im ulgi w ułożeniu spraw appellacyjnych, dopomagali też ku temu i ze swęj strony, przez przysłanie do Izby w ciągu zakreślonego wyżej terminu, wszystkich piśmiennych, stosownie do istoty sprawy, dowodów, jakie złożone były przez nich w czasie procederowania w Sądach 1-jej instancyi, jako to: autentycznych aktów wieczystych, obligów, kontraktów, i temu podobnych dokumentów, obok z translacyami na język Rossyjski; jakowe to dowody, tak zadowolone jak i niezadowolone z wyroków Sądów 1-jej instancyi procederujące strony obowiązane są przysłać do Izby na osnowie 1927 artykułu X. Tomu Zbioru Praw Cywilnych, przy szczególnych prośbach, z należytym wyjaśnieniem tych dowodów i dokumentów, na których opierają swe prawa, mając to wględzcie, że Izba podług przepisanego w Zbiorze Praw porządku, stanowi rewizyjną instancję, a przeto nie będzie od nich potrzebowała żadnych objaśnień lub zarzutów przeciw podanym przez przeciwnie ich strony prośbom, lecz po upływie zakreślonego wyżej terminu, przystąpi wprost do rozpatrzenia i rozstrzygnięcia sprawy, w tym kształcie, w jakim się na ówczas okaże; przczem zastrzegam, że jeżeli rzeczzone dokumenta z translacyami nie będą przedstawione do Izby przez strony procederujące, w ciągu określonego wyżej rocznego terminu, tedy appellatorowie czyli nie zadowoleni z wyroków Sądów 1-jej instancyi, sami siebie narażają na tę nasiepsztwa, że appellacyjne ich pozwy, jako niewsparte dowodami i dokumentami, pozostaną bez żadnego skutku, i obżalowane przez nich w tych pozwach wyroki, podane będą do należytego wypełnienia, éadywolone zaś będą musiały przypisać własnej winie wszystkie niepomyślnie dla nich skutki, które mogą wyniknąć w czasie rozstrzygnięcia spraw ich w Izbie za samem tylko dowodami jednej żalującej się strony, i za temi papierami, jakie się znajdowały w Sądach 1-jej instancyi.

Sekretarz Sokolowski.

(205)

3. Таурогенская Таможня оглашаетъ, изъ в ней будутъ продаваться съ publicznego targu różne skonfiskowane towary jako to: herbata, kawa, cukier, papier do pisania, zwierciadła, szelki, igły, różne zegarki, ołówki, fajki, perfumy, pomady, mydło, różne kryształowe, fajansowe i brązowe wyroby, rozmaite guziki, cacki, noże, nożyce, skrzyneczki, brzytwy, tabakierki, różne kamloty, płótno, płócienka, materye jedwabne i bawełniane, różne chustki, sukno, tiule, perkale, tasiemki i inne różne galanteryjne i lokciowe towary, na bardzo znaczną sumę. Przedaż rozpocznie się 14-go Czerwca ter. 1844 roku.

Zarządzający Wilkin.

Za Sekretarza Labanowski. (221)

3. Wilejski Marszałek Dworzanstwa ogłasza, iż Obywatelka Gubernii Wilejskiej, Powiatu Wilejskiego, Zofia z Brochockich Domejkowa, za radą Lekarzy ma zamiar wyjechać za granicę do Niemiec, dla poratowania zdrowia.

Marszałek Lubanski. (203)

3. Wilkomirski Marszałek Dworzanstwa ogłasza, iż Obywatel Powiatu Wilkomirskiego Justyn syn Tadeusza, z żoną Konstancją z hrabiów Platerów i córką Maryą Piotuch, wyjeżdża za granicę do wód Karlsbadzkich, na pół roka, dla poratowania zdrowia.

Wilkomirski Powiatowy Marszałek i Kawiater Felix Siesicki. (204)

OGŁOSZENIA PRYWATNE.

3. Na Skopówce w domu Jenerala Pinabela, sprzedaje się fajeton.

Druk. pozw. Starszy Wil. Pol. Major Jukawski. (224)

3. A. Obry, Fryzyer z Paryża, ma honor zawiadomić Szanowną Publiczność, że Magazyn jego znajduje się teraz na ulicy Zapkowej, przeciwko Remizy w domu P. Maliewskiego na dole, dla dam i dla mężczyzn znajdują się tam Salony osobne.

Druk. pozw. Starszy Wileń. Policm. Jukawski. (223)

PORTRETY DAGEROTYPY.

3. W domie P. Salistrowskiego, ra ulicy Skopówce Leon Gincburg zajmuje się codziennie zdejmo-waniem Portretów, tak pojedynczo, jak i z całych grup w przeciągu 15 sekund

Drukow. pozw. Wil. Starszy Policmester Major Jukawski. (225)